

Weissgauff

Кухонная вытяжка

Dubhe 600 Black Touch

Руководство по эксплуатации

**Перед использованием внимательно прочтите и изучите данное руководство.
Соблюдайте правила техники безопасности при работе с устройством.**

ОГЛАВЛЕНИЕ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ.....	3
УСТАНОВКА.....	5
НАЧАЛО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ	6
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....	7
ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЧИСТКА.....	8
ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ.....	11
РАЗМЕРЫ.....	11
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	12

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

В этом руководстве объясняется правильная установка и использование вытяжки. Пожалуйста, внимательно прочтите его перед использованием, даже если Вы знакомы с продуктом. Руководство следует хранить для дальнейшего использования.

Нельзя делать следующее:

- Не пытайтесь использовать вытяжку без жировулавливающих фильтров или если фильтры слишком засорены!
- Не устанавливайте над плитой с верхним грилем.
- Не оставляйте сковороды без присмотра во время готовки, так как перегретые жиры или масла могут загореться.
- Никогда не разводите под вытяжкой открытый огонь.



- Если вытяжка повреждена, не пытайтесь ее использовать.
- Не проводите фламбирование под вытяжкой.
- **ВНИМАНИЕ:** Доступные части могут нагреваться.
- Минимальное расстояние между опорной поверхностью посуды на плите и самой нижней частью вытяжки при использовании газовой плиты не должно быть менее 65 см.
- Воздух не должен выходить в дымоход, используемый для отвода дыма от приборов, сжигающих газ или другие виды топлива. Вытяжки и другие устройства для удаления пищевых паров могут негативно влиять на безопасную эксплуатацию таких приборов (в том числе в других помещениях) из-за обратного потока дыма. Эти газы могут потенциально вызвать отравление оксидом углерода. После установки вытяжки или другого устройства для удаления пищевых паров необходимо провести проверку работы газовых приборов с открытым дымоходом компетентным специалистом, чтобы убедиться в отсутствии обратного потока дыма от сгорания газов.



Всегда выполняйте следующее:

- Важно! Всегда отключайте электропитание от вытяжки при установке и обслуживании, например, замене лампы.
- Вытяжка должна быть установлена в соответствии с инструкциями с соблюдением всех размеров. Все работы по установке должны выполняться специалистом или квалифицированным электриком.
- Пожалуйста, правильно избавляйтесь от упаковочного материала, который может быть опасен для детей.
- Обратите внимание на острые края внутри вытяжки, особенно во время установки и чистки.
- Воздуховод не должен иметь углов менее 90 градусов, так как это может снизить эффективность вытяжки.
- **ВНИМАНИЕ:** Неправильная установка крепежей может привести к повреждению прибора.
- **ВНИМАНИЕ:** Прежде чем подключаться к клеммам, электричество должно быть отключено.
- Если лампа рассчитана на напряжение меньшее, чем у вытяжки, параметры напряжения лампы должны быть отмечены рядом с местом ее установки.
- Всегда накрывайте кастрюли и сковороды крышками при готовке на газовой плите.
- Убедитесь, что соблюдаются правила вентиляции. Вытяжка удаляет запахи, но не пар.
- Должна быть обеспечена хорошая вентиляция помещения при использовании вытяжки вместе с приборами, работающими на газе или другом топливе.
- Вытяжка предназначена только для домашнего использования.



- Если сетевой кабель поврежден, он должен быть заменен производителем, авторизованным сервисным центром или квалифицированными лицами.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными, умственными способностями или недостатком опыта и знаний, если им не было дано надлежащее задание по использованию прибора от ответственного за их безопасность лица.
- Дети должны находиться под присмотром и не играть с вытяжкой.
- Этим прибором могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными, умственными способностями, недостатком опыта и знаний, при условии, что они делают это под надзором или в соответствии с инструкциями по безопасному использованию прибора, и понимают связанные с этим опасности. Дети не должны играть с вытяжкой. Очистка и техническое обслуживание должны выполняться взрослыми, а дети не должны этого делать без присмотра.

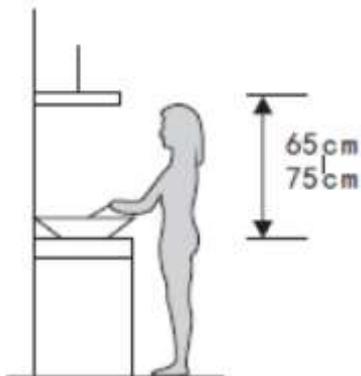


- **Осторожно:** Прибор и его доступные части могут нагреваться в процессе работы. Будьте осторожны, избегайте контакта с нагревающимися элементами. Дети в возрасте до 8 лет не должны дотрагиваться до вытяжки, если они не находятся под наблюдением.

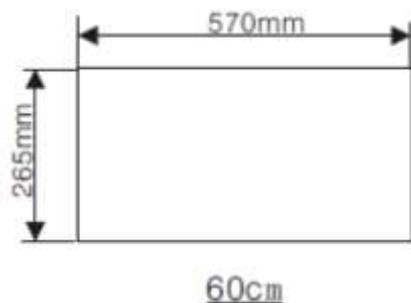
- Если чистка не выполняется в соответствии с инструкциями, появляется риск возгорания.
- Необходимо соблюдать все местные требования относительно отвода воздуха.
- Чистите прибор периодически, следуя инструкциям, описанным в разделе "Обслуживание и чистка".
- Из соображений безопасности используйте те же размеры крепежных винтов, которые рекомендованы в данном руководстве по эксплуатации.
- Для подробной информации о методе и частоте чистки обратитесь к разделу "Обслуживание и чистка".
- Информация о том, как прибор должен быть закреплен, описана в разделе "Установка".
- Очистка и техническое обслуживание не должны выполняться детьми.
- Когда вытяжка и приборы, питаемые энергией, отличной от электричества (на газовом или угольном топливе), работают одновременно, отрицательное давление в комнате не должно превышать 4 Па (4×10^{-5} бар).
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Опасность пожара: не храните предметы на поверхностях для приготовления пищи.
- Нельзя использовать пароочиститель для ухода за устройством.
- **НИКОГДА** не пытайтесь потушить огонь водой! Сначала отключите прибор, а затем закройте пламя, например, противопожарным одеялом.

УСТАНОВКА

Для достижения наилучшего эффекта вытяжка должна быть установлена на расстоянии 65-75 см от поверхности приготовления пищи.

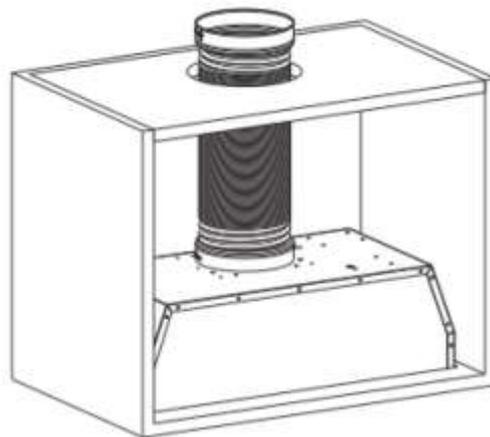
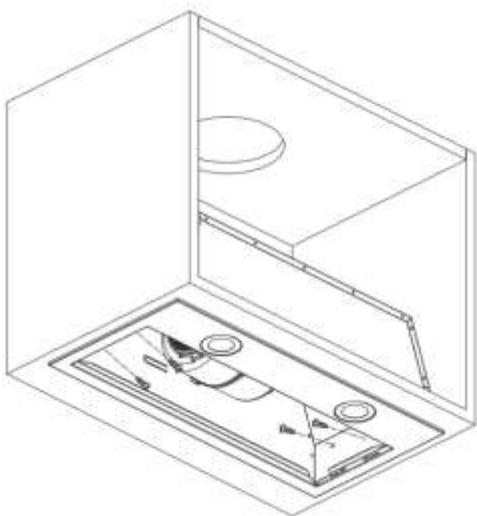


Сделайте вырез в шкафу 570*265 мм, как показано на рисунке ниже. Убедитесь, что край выреза находится от края шкафа на расстоянии не менее чем 35 мм.



Снимите алюминиевую сетку и вставьте вытяжку в шкаф. Используйте 4 винта ST4X18 для крепления вытяжки. Смотрите на левом рисунке далее.

Закрепите трубу на выходе вытяжки с помощью хомута и проложите трубы наружу или к вентиляции. Затем установите алюминиевую сетку. Смотрите на правом рисунке далее.
Примечание: трубы не входят в комплект и приобретаются отдельно.



ВНИМАНИЕ!



○ В целях безопасности, используйте размеры крепежных винтов и крепежных элементов, которые рекомендованы в данном руководстве по эксплуатации.

○ Неправильное крепление может быть электроопасно!

НАЧАЛО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Ниже приведена панель управления с дисплеем



-  Подсветка
-  Таймер
-  Скорость
-  Вкл./Выкл.

1. Включение: После подключения вытяжки к источнику питания, индикация кнопок загорится, и прозвучит звуковой сигнал. Дисплей выключен. Вытяжка находится в режиме ожидания.
2. Подсветка: Нажмите кнопку подсветки, подсветка включится. Нажмите еще раз, подсветка выключится.
3. Кнопка Вкл./Выкл.

3.1 Нажатие кнопки Вкл./Выкл. запускает вытяжку, дисплей покажет "1", что означает низкую скорость. Нажатие этой кнопки снова остановит мотор. Скорость вытяжки можно регулировать только во время ее работы.

3.2 При повторном включении вытяжки, мотор будет работать на той же скорости, что и до последнего выключения.

4. Кнопка скорости: У вытяжки три уровня скорости: низкая, средняя и высокая. Дисплей будет показывать соответственно "1", "2", "3".
- 4.1 После включения вытяжка начинает работать на низкой скорости, и дисплей покажет "1".
- 4.2 Нажмите кнопку скорости во время работы вытяжки на низкой скорости, вытяжка начнет работать на средней скорости, и дисплей покажет "2".
- 4.3 Нажмите кнопку скорости еще раз, когда она работает на средней скорости, вытяжка начнет работать на высокой скорости, и дисплей покажет "3".
- 4.4 Во время работы можно касаться кнопки скорости, чтобы изменять скорость по кругу: низкая → средняя → высокая → низкая → средняя...
5. Кнопка таймера: Кнопка таймера предназначена для установки таймера только во время работы вытяжки. Нажатие кнопки не даст никаких результатов, когда вытяжка находится в режиме ожидания или включена только подсветка.
- 5.1 Нажмите кнопку таймера один раз, чтобы войти в функцию таймера. Установка таймера — 9 минут, на дисплее будет показано "9".
- 5.2 После включения функции таймера, на дисплее будет отображаться оставшееся количество минут 9, 8, 7... По истечении времени вытяжка автоматически выключится, дисплей и подсветка погаснут.
- 5.3 Нажмите кнопку таймера один раз, чтобы включить функцию таймера. Нажмите еще раз, чтобы выключить таймер. Если в режиме таймера переключить скорость, вытяжка автоматически выйдет из режима таймера.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Неисправность	Возможная причина	Решение проблемы
Подсветка включена, но мотор не работает	Прибор отключен	Нажмите на кнопку Вкл./Выкл.
	Сбой в системе включения	Обратитесь в сервисный центр
	Не работает мотор	Обратитесь в сервисный центр
Подсветка и мотор не работают	Отсоединен или поврежден сетевой кабель	Подсоедините кабель или замените его в сервисном центре
Из вытяжки вытекает жир	Неплотное соединение клапана и выпускного отверстия	Снимите клапан и проложите уплотнитель
	Протечка из соединения отводной трубы	Отсоедините трубу и проложите уплотнитель
Подсветка не работает	Неисправная лампочка	Замените лампочку
Недостаточное всасывание	Расстояние между вытяжкой и поверхностью плиты слишком большое	Установите вытяжку на правильном расстоянии
Вытяжка наклонена	Крепежные винты недостаточно затянуты	Затяните винты и убедитесь, что вытяжка в горизонтальном положении.



Прежде чем предпринимать любые из вышеуказанных мер, пожалуйста, свяжитесь с сервисным центром. Всегда отключайте устройство от источника питания перед тем, как открывать его.

ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЧИСТКА

Осторожно:

- Перед проведением технического обслуживания или чистки вытяжки ее следует отключить от источника питания. Убедитесь, что вытяжка отключена от сети.
- Внешние поверхности подвержены царапинам и потертостям, пожалуйста, следуйте инструкциям по чистке, чтобы не допустить их появления.

Чистку и обслуживание не следует проводить на горячем приборе. Не применяйте для чистки поверхности щелочные или кислотные вещества (лимонный сок, уксус и т. д.).

НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

Нержавеющую сталь следует регулярно чистить (рекомендуется 1 раз в неделю), чтобы обеспечить долгий срок службы. Вытирайте корпус сухой чистой мягкой тканью. Можно использовать специальное чистящее средство для нержавеющей стали.

ПОВЕРХНОСТЬ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ

Отсоединяемую панель управления можно очищать с использованием теплой мыльной воды. Убедитесь, что ткань чистая и хорошо отжата. Используйте сухую мягкую ткань для удаления излишков влаги после чистки.

Важно: Используйте нейтральные моющие средства, избегайте использования агрессивных химических средств и средств с абразивами, так как это повлияет на внешний вид прибора, может удалить напечатанные символы на панели управления, а также аннулировать гарантию.

ЖИРОВОЙ АЛЮМИНИЕВЫЙ ФИЛЬТР

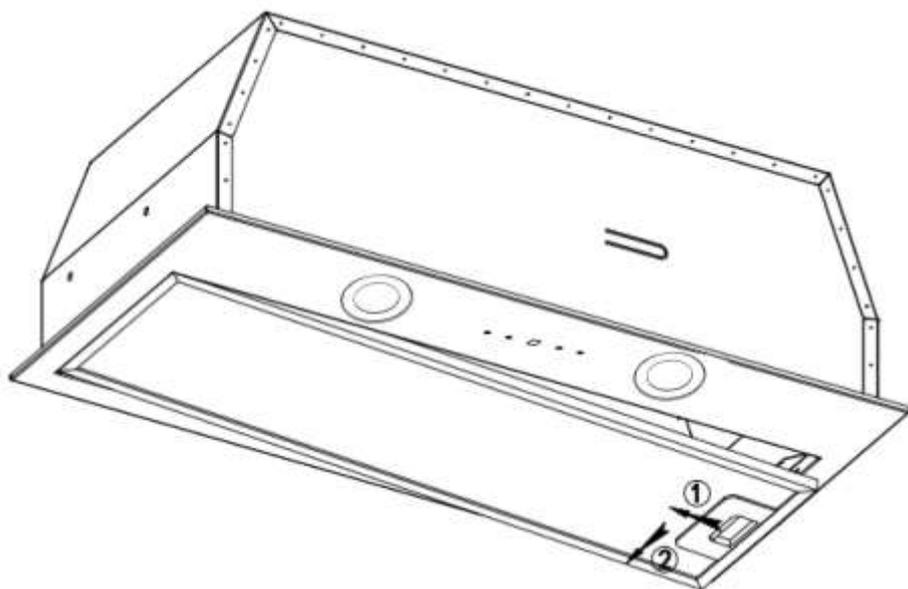
Алюминиевый фильтр можно чистить вручную. Замачивайте его около 3 минут в воде с мягким моющим средством, затем аккуратно чистите мягкой щеткой. Не нажимайте слишком сильно, чтобы избежать повреждений. (Оставьте сушиться естественным образом, избегая прямого солнечного света).

Фильтр следует мыть отдельно от посуды и кухонных принадлежностей. Не рекомендуется использовать ополаскиватели.

УСТАНОВКА ЖИРОВОГО ФИЛЬТРА

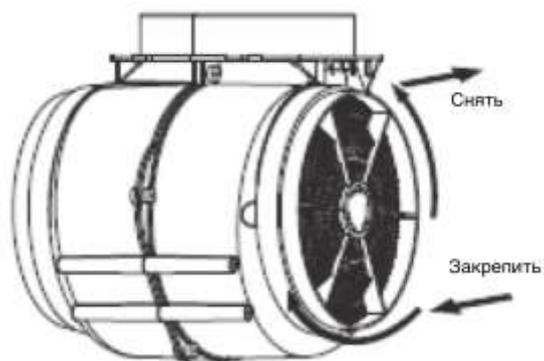
Для установки фильтра выполните следующие шаги:

- Вставьте фильтр в пазы в левой части вытяжки.
- Нажмите на ручку фильтра.
- Отпустите ручку после вставки фильтра.



УГОЛЬНЫЙ ФИЛЬТР (в комплект не входит)

1. Перед установкой или заменой угольных фильтров отключите питание прибора.
2. Нажмите кнопку блокировки фильтра и снимите жировой фильтр.
3. Поверните угольные фильтры с обеих сторон мотора против часовой стрелки. Замените угольные фильтры новыми.
4. Установите жировой фильтр.
5. Подключите питание.



ВНИМАНИЕ:

- Убедитесь, что фильтр надежно закреплен. В противном случае он может ослабнуть и представлять опасность.
- При установке угольного фильтра мощность всасывания будет снижена.

ЗАМЕНА ЛАМПЫ



- Замену лампы должен проводить производитель, его представитель по обслуживанию или квалифицированные лица.
- Всегда отключайте электропитание перед проведением любых операций с прибором. При замене лампы убедитесь, что она полностью остыла.
- При обращении с лампой держите ее в защитных перчатках, чтобы избежать контакта с потом, так как это может сократить срок службы лампы.

Примечание:

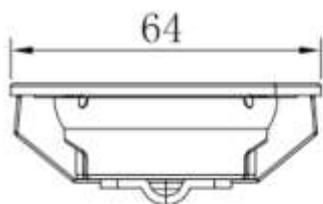
- Прежде чем менять лампу, убедитесь, что прибор выключен и отключен от электросети.
- Защитите себя от опасности при замене ламп, например, используйте перчатки.

Замена лампы:

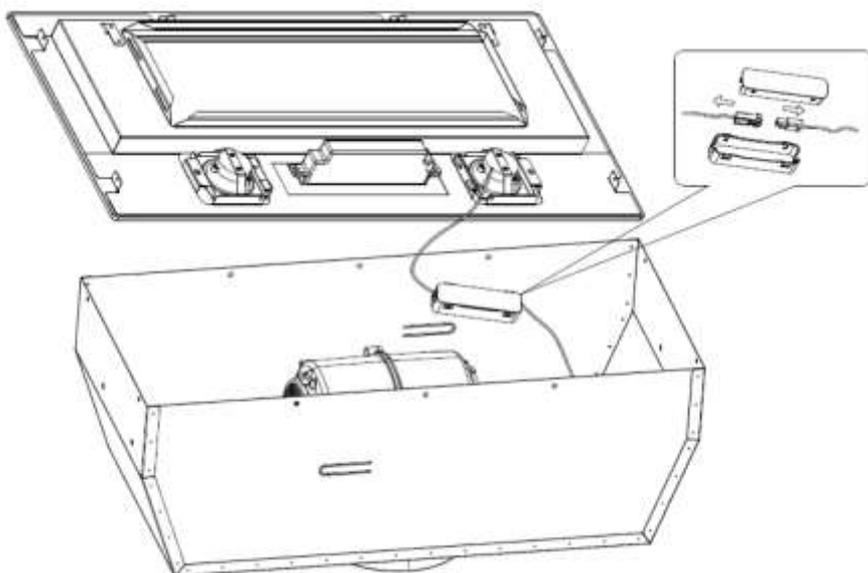
1. Выключите прибор, снимите панель.
2. Разберите коробку с клеммами и выньте патрон.
3. Используйте отвертку для снятия установочной пластины и замените лампу.
4. Выполните обратные действия для установки лампы обратно.

Код лампы по системе ILCOS D: DSR-1/65-S-64

- Светодиодные модули – круглая лампа
- Максимальная мощность: 2x1 Вт
- Напряжение: постоянный ток 12 В



Размер



ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ



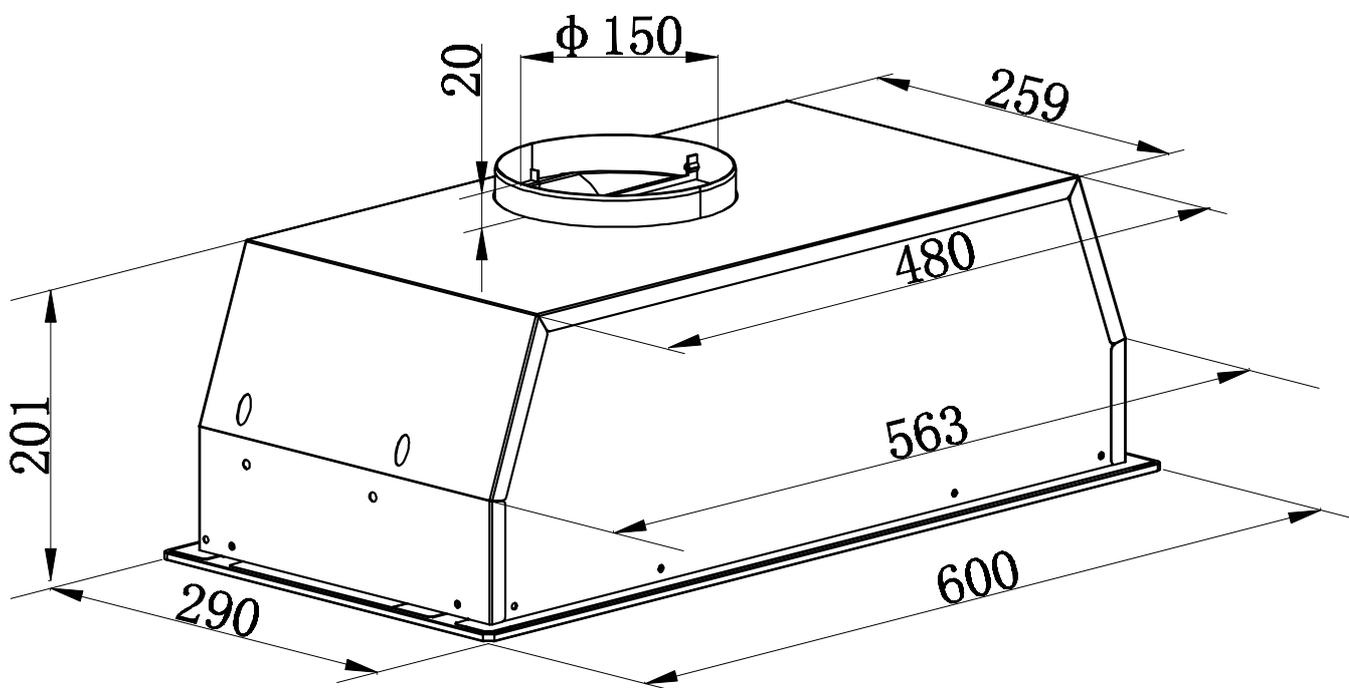
Этот продукт помечен символом, указывающим на селективную сортировку отходов от электронной техники. Это означает, что данный продукт не должен утилизироваться вместе с бытовыми отходами, а должен поддерживаться системой селективного сбора в соответствии с Директивой 2012/19/ЕС. Он будет подвергнут переработке или демонтажу для минимизации воздействия на окружающую среду. Электрические и электронные продукты могут представлять потенциальную опасность для окружающей среды и здоровья человека из-за наличия вредных веществ. Для получения дополнительной информации обратитесь к местным или региональным властям.

Ниже приведены способы уменьшения общего воздействия на окружающую среду (например, потребление энергии) в процессе приготовления пищи: (1) Установите вытяжку в подходящем месте с эффективной вентиляцией. (2) Регулярно чистите вытяжку, чтобы не блокировать воздухопровод. (3) После приготовления еды не забывайте выключать свет вытяжки. (4) После приготовления еды не забывайте выключать вытяжку.

ИНФОРМАЦИЯ О ДЕМОНТАЖЕ

Не разбирайте прибор так, как не указано в руководстве пользователя. Пользователь не должен самостоятельно демонтировать прибор. По завершении срока службы прибор не должен утилизироваться вместе с бытовыми отходами. Проверьте информацию по утилизации у вашего местного органа власти или у поставщика.

ГАБАРИТЫ УСТРОЙСТВА



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Тип устройства	Встраиваемая вытяжка
Материал панели	Закаленное стекло
Ширина установки	600 мм
Эффективная производительность	450 м ³ /ч
Максимальная производительность	600 м ³ /ч
Освещение	LED 2x1 Вт
Жировой алюминиевый фильтр	Есть
Мощность двигателя	65 Вт
Количество скоростей	3
Управление	Сенсорное
Номинальное напряжение	220-240 В
Номинальная частота сети	50 Гц
Габариты (ШхГхВ)	600x290x201 мм
Вес, нетто	5,2 кг

Продукт сертифицирован в соответствии с действующим техническим регламентом. Производитель на свое усмотрение и без дополнительных уведомлений может менять комплектацию, внешний вид, страну производства и технические характеристики модели, следуя политике непрерывного улучшения качества выпускаемой продукции. Приобретенная Вами модель может отличаться от описанной в тексте данного руководства.